

# セトラ通信

理事長 今月の一言\*\*\*\*\*

もう10月だというのに未だに暑い日が続いています。また突然、寒くなるんでしょうね。段々、日本の四季の移り変わりが無くなっているような気がするのは私だけでしょうか？

25年ぶりのカーブ優勝の余波はまだ続いています。30日には中国新聞と商店街主催の「ちょうちん行例」が開催されます。どうも若い人には「ちょうちん行例って何？」と思っている人も多いようですが、何か大きな出来事があると行列して祝うのは、日本の伝統行事なんですね。今回も1000人分がすぐに売り切れたようです。私は商店街特権で例に加わりませんが、それとは別に3000円でTシャツと提灯のセットを予約しました。とにかくカーブグッズは飛ぶように売れているみたいですね。今日も福屋さんから「ビール掛けTシャツ」売り出しの顛末を聞いてびっくりしました。貴方は何か買いましたか？

さて、いよいよ「広島ファッションウィーク」「インディケット2016EX」そして「大イノコ祭り」が近づいてきました。どれも広島を盛り上げる大事なイベントです。みんなで協力して是非とも成功させましょう！

「広島ファッションウィーク」では、今まで八丁堀地区だけの参加でしたが、ついに紙屋町地区からも参加の声が上がりました！これはうれしい限りです！八丁堀・紙屋町が力を合わせてこそその広島市中心部ですからね。「ファッションで広島を盛り上げる」という思いが通じたような気がします。

「大イノコ祭り」もポスター・チラシが完成し、いよいよ本番に向けてのカウントダウンが始まりました。しかし、まだまだ協賛金が足りません！ご協賛のご協力をよろしくお願いします！

また、セトラひろしまの総会が10月25日(火)に予定されています。こちらもよろしくお願いします。

それでは今月もセトラ通信をごゆっくりご覧下さい。

(NPO法人セトラひろしま 理事長 若狭 利康)

..... <目次> .....

- 【1】グリーンプロジェクト NOW
- 【2】地域環境プロジェクト NOW
- 【3】アリスガーデンパフォーマンス広場 AH! NOW
- 【4】INDIKET 2016 EX
- 【5】まちなか・子育て支援&こどもイキキ環境づくりプロジェクト「もともち自遊ひろば」
- 【6】文化交流プロジェクト 「H00(Hiroshima Omatsuri Otoko)」
- 【7】文化交流プロジェクト ひろしま夜街芸術「ナイト-ト」
- 【8】文化交流プロジェクト 大イノコ祭り 2016

## 【1】グリーンプロジェクト NOW

### グリーンプロジェクト

暑かった夏も、ようやく終わりを迎えようとしております。

アリスでは、夏の水遣りの成果なのか？はたまた春の肥料の成果なのか？例年になく花壇の維持管理が出来ています。とはいえ、痛んだ箇所もありますので、秋には植え替えをして行く準備です。

追伸 私事で申し訳ありませんが、追突事故に遭いました。

逃げ場の無い状況もありますが、皆様も事故には気をつけて下さい。

短文で失礼します。

(報告：オザキ マサヒロ)

### アリス定期活動報告

9月15日(木)

参加者：セトラグリーンスタッフ2名

作業内容：フラワーポットの移動・除草・清掃・散水

### ソ・シャルガーデナー倶楽部

25年ぶりのカーブ優勝！街は赤一色！カーブの応援歌があちこちでながれる中、店員さんまでもユニホーム着用し、優勝までの盛り上がりは最高潮！で迎えた優勝の夜は、走る車も少なく、スーパーはガラガラ。まるで大みそかの夜のようにしたね。優勝が決まると外で大声で喜びあう声があちこちで聞こえはじめ、街の様子が一変し、お祭りモードに突入！

連日、賑やかな雰囲気にも包まれ、赤いカーブの紙袋を持っている人がやたら多いのが目に着きました。クライマックスのチケットを求めて、またまた一波乱起こりそうな予感がします。

今年の夏の酷暑からやっと抜け出せたかなと今夏を振りかえる間もなく、台風には振り回されました。来る11月には我が倶楽部、メインイベント「袋町小学校児童との花育活動」を控えています、種まきをしたもの、雨続きで思うように成長していないような気がします。

我が倶楽部は、自然の大きな恩恵によって育ててもらっていると改めて思い知らされました。

台風で大きな被害に遭われた人々が一日も早く普通の生活に戻られます事を願います。

(報告：ソーシャルガーデナー倶楽部)

**活動報告**

9月14日(水) 定例活動  
 ハンギングの切り戻し、サークル花壇の手入れ、プラザ周辺の美化活動

**活動予定**

9月28日(水) パンジーの花苗 ポットあげ  
 10月12日(水) 定例活動

\* ソーシャルガーデナー倶楽部会員募集！ \*  
 “いっしょに、グリーンと花の街づくり！家庭園芸から社会園芸へ！”  
 会費：1,000円(年)

**【2】地域環境プロジェクト NOW**

街では、25年ぶりのカーブ優勝で盛り上がっています。あちらこちらで、この話題で持ちきりです。カーブグッズも大人気でコラボ商品が溢れています。今更ながら「カーブブランド」価値の凄さに驚かされました。広島におけるカーブの歴史や野球人気の裾野の広さを思い知らされます。サンフレッチェがここまでなるのは何年かかるかな・・・。

袋町公園の美化活動も12年目となりますが、これまで資金面で支えていただいた渡部総合法律事務所さんからの支援を、今季(9月)から辞退することにしました。「公園の清掃と障害者の就労支援」を組み合わせた活動に賛同いただき、9年間、資金援助を続けていただきました。継続が難しい時期も乗り越えることができ、本当に感謝しています。もう少し早くに自立しなければと思いつつ長期に亘り、申し訳なく思います。今後は「広島市中央部地区振興の会」からの助成、「広島市の報奨金制度」の活用や個人のカンパなどで、収入を安定させて、就労支援を継続しつつ、美化活動を続けていきたいと思えます。

(本山)

**8月に行った活動**

袋町公園美化・定期活動      ゴミ収集と除草を4回行いました。  
 道の里親制度                      袋町公園周辺市道の清掃活動を4回行いました。

**9月、10月の活動スケジュール**

袋町公園美化活動  
 (公園の清掃と除草、花壇の手入れ・周辺市道の清掃) 活動時間10:00~11:00  
日時&場所：毎週木曜日 10時 袋町公園集合  
 9月    1日、8日、15日、29日  
 10月   6日、13日、20日、27日

**【3】アリスガーデンパフォーマンス広場AH! NOW**

街の『感性力』アップ・・・“まちカル” (街文化) はここから生まれる  
 AH!とは「Alice Hiroshima!」の略で、アリスガーデンパフォーマンス広場事業です。  
 アリスガーデンといえばこのイベント、AH! (アー)の愛称で親しまれています。音楽、ダンス、アート、etc.  
 ...毎回、多様で注目のアクションを番組仕立てで発信し、観客のみなさんと一緒に盛り上がります。広島の“まちカル” (街文化)の今に触れることができる白熱広場...広島のだ真ん中から情熱を発信し続けます。

## 【8月AH!】REPORT

8月27日、残暑厳しい中開催したAH! トップバッターは、チャーリーダンススタジオみなさん!



つづいてアリスファーストチャンスのコーナー  
白塚コンテナBOXさん、宗一郎さん、meIIさん、ゆーきさん、倉本 優さんが挑戦!



優勝は、meIIさんでした。  
そして大書パフォーマンスは手紙家くまさん。



IDOL-ROOMのコーナーは、 GINGANEKOさん



さらに、STUDIO MAPLES5.5期のみなさんAH! 初登場!





そしてもちろんコーナースポンサーであるスズメバチカレーさんのカレー早食い対決！

Dance Dance Dance Battle,  
今回は、ジャッジのHeroさんのダンスショーから



そして白熱のバトル！優勝はレイさん！

今年も開催した広島ストリートタイムトラベル！



まずは、ファーストチャンス優勝のmellさんから。 つづいて湊ヒロミさん。ケイマトビさん。



さらにMikuさん。 ゆとりせだいさん。 アマウチケントさん。



うたうとりさん。そして、耕さん。MC TOMOT、ストリートで活動していた当時の仲間とともに出演！  
トリは、坂口直樹さん。坂口さんは、坂口赤道の名で書家として活躍されています。  
この日はブースも出されていました。



くまさんもブースで書きおろし。そして飲食ブースは、お馴染みアリスカフェさん。



中津からあげのぶんごやさん。ナン、トルティーヤのカメレオンさん。タピオカドリンクのBUBBLE STARさん  
なんと移動販売車が四台も集結しました！

### イベントデータ 8月27日(土)

#### AH! 広島ストリートタイムトラベル

天候：晴れ 観客動員数：5,400人

ステージ MC:TomoT

・チャーリーダンススタジオ

・Alice First Chance：白塚コンテナBOX、宗一郎、mell、ゆーき、倉本 優 \*優勝：mell

・大書パフォーマンス：手紙家くま

・IDOL-Room：GINGANEKO、STUDIO MAPLES5.5期 \*スズメバチカレーさんのカレー早食い対決

・DanceDanceDanceBattle \*優勝：ルイ

・広島ストリートタイムトラベル：

湊ヒロミ、ケイマトビ、Miku、ゆとりせだい、アマウチケント、うたうとり、耕、坂口直樹  
ブース

Hoo 街文化情報ブース、手紙屋くま、坂口赤道、中津からあげのぶんごや、トルティーヤのカメレオン、ピオカドリンク  
のBUBBLE STAR、

好評です！AH! RCCラジオ番組でオンエア！

“AH! FUN RADIO”

月曜日 夜 20時半～ 是非ご視聴ください！

MC TOMOT (トモティ)

AH!や INDIKET の情報をコアに、広島市中央部エリアのイベントやアート情報など、現在進行形で発信！  
広島カルチャー・プロモーション・プロジェクト！

主催：Cocoro-to 共催：広島市中央部商店街振興組合連合会・NPO 法人セトラひろしま

広島のカルチャーをアリスガーデンから全世界へ！！

アリスガーデンパフォーマンス広場AH! 情報局

<http://ahinfo.blog39.fc2.com/>



## 【4】INDIKET 2016 EX

### 自主制作作品のマーケットとプロモーション・ステージがドッキングした 広島インディーズの祭典

## INDIKET 2016 EX

自主制作作品のマーケットとプロモーション・ステージがドッキングした広島インディーズの祭典  
INDIKET が、今年はEX (Extra, Exit...など)として開催されます。

インディケットとは、インディーズとマーケットを組み合わせた新しい造語です。広島をインディーズアーティストのメッカにしようと、音楽、ダンス、パフォーマンス、アートと、ジャンルを超えて自主制作作品のマーケットとプロモーション・ステージを行うイベントとして2005 年以来毎年開催され、今年で12 回目です。

中区の平成24～26 年度「区の魅力と活力向上推進事業」補助金交付事業の取組です！

【日時】平成28年(2016年)10月15、16日(土・日)

【場所】10月15日(土)アリスガーデン(広島市西新天地公共広場)広島市中区新天地  
10月16日(日)ライブ楽座

【コンテンツ】アートマーケット：自主制作作品(CD、DVD、アート作品、グッズ等)

プレゼンテーション・ライブ、インフォメーション&商談コーナー

協賛企業出店ブース、インディケットカフェ他、各賞の授与(INDIKET AWARD)

【主催】アリスガーデンパフォーマンス広場事業実行委員会 【共催】アートひろしま製作委員会

【問合せ】インディケット事務局

TEL: (082) 545-7611 E-mail: [info-desk@indiket.net](mailto:info-desk@indiket.net)

出場者

10月15日(土) アリスガーデン

音楽部門：平元亮子、ゆとりせだい、松尾純奈、アマウチケント、KANAMI、秋山健二、山広朋美、Yokobe、めぐ、うずら

パフォーマンス部門：手紙屋くま、latino mix、フレンチトースト

ゲスト 丸本莉子

10月16日(日) ライブ楽座

G Shock、花游汀袁且、Chaco、柳生マサアキ、ベジタブルス、土田悦治 with Friends

INDIKET 専用サイト <http://www.indiket.net/>

## 【5】まちなか - 子育て支援&こどもイキイキ環境づくりプロジェクト

### 中央公園冒険遊び場「もとまち自遊ひろば」

子どもの発想と創造力で自由に遊べる遊び場です。

～ぼくらのアソビは無限大!!～



詳しくは、広島市ホームページを御覧いただくか電話等でお問い合わせ下さい。

悪天候の場合は中止します。開催の有無は、当日午前9時以降に「[おしえてコールひろしま](http://www.city.hiroshima.jp) 電話082-504-0822」でお知らせします。

【場所】中区中央公園芝生広場周辺（中区基町）

【対象】おおむね中学生以下の子ども（保護者の付き添いは自由）

【内容】遊び場に置いてある縄、段ボールなどの材料やいろいろな道具を使って自由に遊ぶことができます。

汚れてもよい服装でお越しください。参加するとき、帰るときは必ず受付を通ってください。お昼の弁当や飲み物は、各自持参してください。

駐車場はありませんので、公共交通機関などでお越しください。

【お問い合わせ】中央公園冒険遊び場“もとまち自遊ひろば”の会事務局（NPO法人セトラひろしま内）

TEL 545-7611 FAX 545-7612 e-mail [children@cetra.jp](mailto:children@cetra.jp)

こども未来企画課 TEL 504-2813 FAX 504-2255

## 【8月レポート】（報告：ゆうえん隊 六百田）

前日からの雨予報により、開催が心配された夏休み最後のひろばでしたが、なんとか天気ももってくれました。途中の降雨も予測されたため、倉庫から運ぶ道具も濡れてもよいものにとどめ、急な雨にも対応できるよう、また、スタッフ自身の負担も軽減できるような準備と配置をしました。持ち出した遊びの道具は、ロープとハンモックと、竹と工具とどろんこ遊び。あとは、そこにあるもので工夫して遊ぶ。子どもたちが発想し、ひろばでのびのび遊ぶ姿が見られました。彼らの遊びに、特別なものはそんないらないのかもしれませんが。子どもたちは、そもそも遊ぶ存在であることを実感しました。

また、この日は以前より交流のある西区の「このまちにくらしたいプロジェクト」のメンバーが14名、自遊ひろばの体験にきてくださいました。中学生と大学生、地域・公民館の人たちによる3年目の古田地区での遊び場づくりの活動の一環として、ロープワークや竹の水鉄砲づくりをし、遊びました。年々とメンバー間のつながりが深まっていく様子に今後の展開を楽しみに思います。

久々の大人カフェ企画もゆうえん隊メンバーが講師で、15名程の大人たちで机を囲み、あっという間の1時間弱の集いとなりました。和やかな雰囲気質問もたくさんで、新たな発見や生活に役立つ情報に参加者も楽しい時間となったようです。ひろばに関わるゆうえん隊、見守り隊の得意なことから少しずつこのような会を持つことで、大人も楽しむひろばの可能性が広がっていくように感じました。

### 1、ひろば活動

- ・8月28日(日) 曇一時雨：参加者 20名（R 13名・新 7名/リピート率 65%）、ゆうえん隊 11名  
西区「まちプロ」14名参加(中学生・大学生・公民館・地域・県職員)  
竹で水鉄砲づくり  
「夏のクリーニング講座」：かみちゃん（ゆうえん隊・「かみおかクリーニング」）

### 2、個人協賛金・寄付品について

- ・28日(日)：1,250円 その他、もみじ饅頭等 飲食料品を提供いただく。

### 3、事務局の活動

- ・ゆうえん隊ML連絡、調整、経理 ・ボランティア受入連絡、調整 ・データ打込み、アンケート集計
- ・SNSの管理 ・日常活動の準備（備品購入・整理、アンケート、日誌、名簿等） ・広報、諸連絡等
- ・「夏のお洗濯講座」について連絡・調整

### 4、その他の活動

- ・中国新聞雑誌「フェニックス」記者取材後の対応

### 5、地域連携活動

- ・8/24 「自遊ひろば 写真展」（8/24～9/10）の搬入・展示など
- ・8/28 西区「まちプロ」のひろば体験受入（14名）

### 【8月28日(日)のひろばの様子】





朝ひろばに行くとゴミが(° °)!

西区「まちプロ」の方がロープワークを練習中

自遊ひろばのヨシさん(ゆうえん隊)がロープワーク伝授



ロープワーク 竹ブランコ~完成の喜びに



ロープワーク 滑車~大学生のお姉さんも



~中学生のお姉ちゃんも



~大人も 子どもも



竹で水鉄砲をつくる



お父さんと一緒にその頃



お腹に落書き・・・



的ですから!安心して下さい!!



差入れでもらったもみじ饅頭を的に、発射口が2つあるバージョンで、撃たれた・・・クリーニング屋かみちゃん(遊技隊)の「夏のお洗濯講座」



その頃、芝生で草野球・・・



ひろばの片付け跡で、お団子作り



さらさら気持ちがいいね

## これからのひろばのよてい

9月25日(日)

10月9日(日) 10月23日(日)

ひろばのじかん 10:00~16:00

参加無料!



## 【6】 文化交流プロジェクト

## H00 (Hiroshima Omatzuri Otoko)



### H00 (Hiroshima Omatzuri Otoko)

広島市で展開する注目イベントの情報を発信しています！

<https://www.facebook.com/hiroshimaomatsuriotoko>

街文化促進のための SNS を活用したイベント情報発信事業です。(中区・区の魅力と活力向上推進補助事業)

動画と記事情報をフェイスブックページで発信しています。情報発信コンテンツも充実してきました。「いいね」の獲得を目指しています。みなさまよろしくお祈りします。

---

## 【7】文化交流プロジェクト ひろしま夜街芸術 “ ナイタート ”

セトラひろしまの新しい取り組み!!!「夜の街の芸術を考える会」の事務局をしています!!  
流川・薬研堀界隈を巻き込むアートプロジェクト~新地ギャラリーを軸に「夜街芸術ナイタート」が展開

# 夜街芸術 “ ナイタート ”

---

夜の街と人とをアートでつなぎ、にぎやかにしようという果敢な挑戦です。年間を通じた作品展示だけでなく、ギャラリートークを兼ねた交流会などを通し、広島で注目のアーティストを紹介しています。

---

### 「ひろしま夜街(ヨルマチ)芸術ナイタート 作品公募展」

テーマはずばり『夜』の公募展。広島で20年続いた「夜の街の芸術大賞」の公募展のリニューアル版として3年に1回のトリエンナーレ形式で再開されます。アートを通して流川という街を見つめ直そうと、2014年2015年と通年のギャラリー展示をされてきましたが、この度はいよいよ公募展です。ぜひ皆さん応募作品を鑑賞してみたいかがですか。

中区の平成28年度「区の魅力と活力向上推進事業」補助金交付事業です!

【展示場所】新地ギャラリー1(フェスタ高山ビル1F 中区堀川町2-7)、  
新地ギャラリー2(第一レックスビル1F 中区堀川町1-14)、  
新地ギャラリー3(Vビル1F 中区薬研堀2-6)

【展示期間】平成28年(2016年)10月4日(火)~12月25日(日)

選考作品は、新地ギャラリー1、2、3で展示されています。

【賞について】大賞、優秀賞、審査員特別賞、観客賞、各1名  
鑑賞者投票の期間は、10月4日(火)~11月30日(水)

#### 【出展者・出展作品】

1. 繡織 群洋良 広島市 絵画 タイトル「デュエット」
2. 川崎 巧 呉市 絵画 タイトル「ええんかこれで？」
3. 春人 さいり 京都府 絵画 タイトル「真夜中」
4. クラムラマッドラット 映像・立体 広島市 タイトル「長老ながし」
5. 佐々木 一則 広島市 立体 タイトル「光り輝く惑星」

- 6. 反田 龍治 広島市 立体 タイトル「ホワイト ナイト」
- 7. 木村 國夫 広島市 立体 タイトル「真夜中のはじまり」
- 8. 広島を盛り上げる実行委員会 広島市 映像 「星の約束」
- 9. 奥澤 つとむ 神奈川 絵画 タイトル「夜の愉楽」
- 10. 大村 洋二郎 東広島市 半立体 タイトル「流川デッパラナイト」
- 11. KENZ 東京都 絵画 タイトルユー！ロンサム デブ オヤジ」

関連イベント

ギャラリーツアー1 回目

日時 10月8日(土) 19:00～(受付18:30～)  
 参加料 2000円(軽食&ワンドリンク付き)  
 場所 第1 レックスビル(噴水前受付)  
 内容 審査員トークと懇親会  
 (展示作品についてや、ナイトアートのこれからについて考えましょう)

ギャラリーツアー2 回目

日時 11月5日(土) 19:00～(受付18:30～)  
 参加料 2000円(軽食&ワンドリンク付き)  
 場所 第1 レックスビル(噴水前受付)  
 内容 審査員トークと懇親会  
 (展示作品についてや、ナイトアートのこれからについて考えましょう)

表彰式

日時 12月23日(金) 19:00～(受付18:30～)  
 参加料 2000円(軽食&ワンドリンク付き)  
 場所 第1 レックスビル(噴水前受付)  
 【主催】夜の街の芸術を考える会事務局  
 【問合せ】夜の街の芸術を考える会事務局

TEL: (082) 545-7611

FAX: (082) 545-7612

詳しくはこちらから <http://nightart.webcrow.jp/>

## 【8】文化交流プロジェクト **大イノコ祭り** 2016

### 広島の新しい伝統「大イノコ祭り」

「いのこ、いのこ、いのこもちついて、繁盛せい、繁盛せい...」。広島市に伝わる亥の子祭りの掛け声です。子どもたちが亥の子石を突きながら、街中を巡るお祭りです。ともすれば忘れがちになっている、この伝統が新しい祭りとして生まれ変わりました。

2日間、催しは盛りだくさん。圧巻は何と言っても「大イノコ」です。長さ13メートルの88本の竹の力によって空中に吊り上げられた1・5トンの大石を突きながら、「大福」を願います。初日の5日は子どもたちが、6日は来場の大人たちが、イノコを突きます。石の上にも上ることもできます。

「大イノコ」以外にも、夕方から夜にかけては「祝祭」と呼ばれる催しでは、美しい明かりの演出と音楽で祭りを盛り上げます。かがり火点灯のほか、竹細工体験やグルメブースもあります。竹酒も販売され大人気です。

- 11月5日(土)
- 13:00～亥の子巡行(本通・金座街)
- 15:00～大イノコ
- 19:00～祝祭(音楽祝演など)



大イノコ祭り

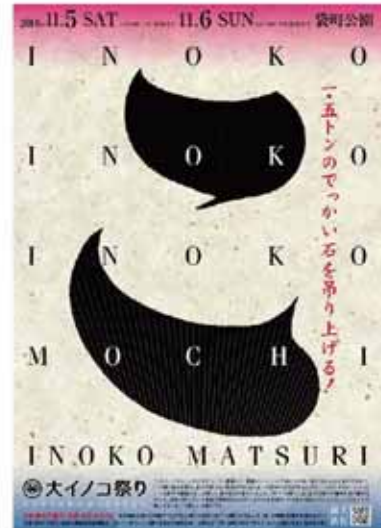
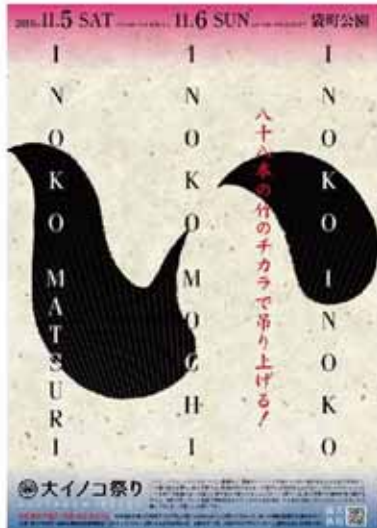


11月6日(日)  
13:00~大イノコ  
18:10~お練り(太鼓パレード)(本通・金座街)  
18:30~祝祭(餅のふるまい・綱切)

両日 旬の飲食屋台 11:30~20:30

<http://inoko.webcrow.jp/>

ポスター3種、3枚で「い・の・こ」となる!!!



竹主協賛を集めています!

88本の竹、竹主になっていただきます。1本:2万円(個人なら連名でもOK!)

お問い合わせ先

「大イノコ祭りを支える市民の会」事務局  
〒730-0035 広島市中区本通1-6 ミタキヤビル4F(NPO法人セトラひろしま内)  
tel:082-545-7611 fax:082-545-7612  
mail:ooinoko@cetra.jp

今月の「セトラ通信」は以上です。最後までお読み頂き、ありがとうございます。

\* 会員のみなさまへ！\*

現在の会員数： 正会員 28人 協力会員 30人

会員の仲間を募っています。

正会員1口：5,000円 協力会員1口：1,000円 現在キャンペーン中！入会金なんと免除！

「セトラ通信」編集部

〒730-0035 広島市中区本通1-6 ミタキヤビル4F

TEL:(082)545-7611 FAX:(082)545-7612 e mail: [office-npo@cetra.jp](mailto:office-npo@cetra.jp)

Copyright(C)2005 NPO CETRA HIROSHIMA All rights reserved.

NPO法人セトラひろしまのウェブサイト

<http://www.cetra.jp/npo/>

広島市中央部商店街振興組合連合会のサイト

<http://www.chushinren.jp/>

Save the earth

<http://pr.mail.yahoo.co.jp/ondanka/>

NPO法人セトラひろしま